



marmara
eđitimkurumları

AVAZ GENÇLİK DERGİSİ / AVAZ YOUTH MAGAZINE • SAYI / ISSUE 19 • TEMMUZ / JULY 2018



AVAZ

BESTE YABANOĐLU

Türkiye Yelken Şampiyonu
The Sailing Champion of Turkey



**TROİA, TARİHİN, EFSANELERİN
VE HAZİNELERİN BÜYÜSÜNDE**
TROY, UNDER THE MAGIC OF
HISTORY, LEGENDS
AND TREASURES

**HAYALLE GERÇEK
ARASINDA YAŞANILAN
ÜLKE KÜBA**
CUBA, A COUNTRY
BETWEEN DREAM
AND REALITY



Damla Yılmaz, bu yıl ikincisi verilen Vedat Günyol Deneme Ödülü'nün sahibi Feridun Andaç'la birlikte.

Damla Yılmaz with Feridun Andaç, the owner of Vedat Günyol Essay Award given for the second time this year.

Feridun Andaç, 'Üstümüzdeki Gül Yaprığı' adlı kitabıyla birincilik ödülünün sahibi oldu.

Feridun Andaç was granted with the award with his book named 'Üstümüzdeki Gül Yaprığı'.



Vedat Günyol Ödülü Feridun Andaç'a Verildi

Feridun Andaç, the Owner of Vedat Günyol Essay Award

Bu yıl ikincisi düzenlenen 'Vedat Günyol Deneme' ödülünün sahibi 'Üstümüzdeki Gül Yaprığı' adlı kitabıyla Feridun Andaç oldu. Vedat Günyol Deneme Ödülleri törenini, Marmara Mesleki ve Teknik Anadolu Lisesi 11. sınıf öğrencisi Damla Yılmaz takip etti.

The owner of 'Vedat Günyol Essay Award' held for the second time this year is Feridun Andaç with his book named 'Üstümüzdeki Gül Yaprığı'. Damla Yılmaz, the student at Marmara Vocational and Technical High School 11th grade watched the Vedat Günyol Essay Awards Ceremony.

Kartal Belediyesi'nin Türkiye Yazarlar Sendikası, Kırmızı Kedi Yayınevi ve İstanbul Atatürk Lisesi Mezunları Vakfı işbirliğiyle düzenlediği Vedat Günyol 2. Deneme Yarışması ödül töreni 4 Mart Pazar günü Kartal Belediyesi Hasan Ali Yücel Kültür Merkezinde gerçekleştirildi.

55 eserin değerlendirildiği yarışmada Feridun Andaç, 'Üstümüzdeki Gül Yaprığı' adlı kitabıyla birincilik ödülünün sahibi oldu. Nesim Ovadya, Kartal Belediyesi Başkan Yardımcısı Gökhan Yüksel, Avukat Celal Ülgen, Cengiz Bektaş ve Avukat Tahir Şilkan'dan oluşan seçici kurul birincilik ödülü dışında iki de Jüri Özel Ödülü verdi. 'Umut Hep Vardır' adlı yayımlanmamış eseri ile Gülsüm Cengiz ve 'Buyrun Siz De Deneyin' adlı kitap olarak yayımlanmış eseri ile Mehmet Serdar Kubilay, Jüri Özel Ödülü'ne layık görüldü.

The 2nd Vedat Günyol Essay Awards Ceremony was held by the Municipality of Kartal and supported by İstanbul Bar Association, Writers' Trade Union of Turkey, Kırmızı Kedi Publishing House and İstanbul Atatürk High School Alumni Foundation on Sunday, March 4th at Kartal Municipality Hasan Ali Yücel Kültür Merkezi.

In the contest in which 55 works were evaluated, Feridun Andaç was granted with the award with his book named 'Üstümüzdeki Gül Yaprığı'. Besides the award, there were two Jury's Special Awards given by the jury consisting of Nesim Ovadya, Gökhan Yüksel, the Deputy Mayor of the Municipality of Kartal, Attorney Celal Ülgen, Cengiz Bektaş and Attorney Tahir Şilkan. The owner of the Jury's Special Awards were Gülsüm Cengiz with her



Törende Kartal Belediye Başkanı Op. Dr. Altınok Öz'e, 'Vedat Günyol Deneme Ödülü' yarışmasına verdiği destekten dolayı plaket verildi. Başkan Altınok Öz adına plaketi almak için sahneye davet edilen Kartal Belediye Başkan Yardımcısı Gökhan Yüksel, 'Vedat Günyol, Kartal Dragos'ta yaşamını sürdürdü. Bizim için kendisi çok kıymetli... Edebiyat alanındaki başarıları, duayenliği birçok öğrencisine yol gösterdi. Edebiyat alanında bir öncüydü. Çevirmen, eleştirmen, aynı zamanda yayıncı, yazar ve bir öğretmendi. Bu anlamda kendisini bir kitap gibi görüyoruz. Rahmetle ve minnetle anıyoruz. Bu yıl yarışmanın ikincisini düzenledik. Birbirinden değerli 55 yazarın eserleri bu yıla damgasını vurdu. Bu eserlerin hepsi incelendi, içlerinden üç tanesi burada onurlandırılacak. Burada önemli olan, edebiyat ve yazım dünyasının unutulmaması, aydınlık Türkiye Cumhuriyeti yeni nesillerinin bu kavramlardan uzak kalmaması ve bunları anlayabilmesi. Bu ışığın yayılması ve devam etmesi için biz Kartal Belediyesi olarak elimizden geleni yapıyoruz ve yapmaya devam edeceğiz. Edebiyat, sanat, kültür bizim için önemli. Vedat Günyol ismi Kartal'da her zaman anılmaya devam edecek." dedi.

Ödül töreninde 'Üstümüzdeki Gül Yaprağı' adlı kitabıyla birincilik ödülünün sahibi olan Ferudun Andaç, 1990'lı yılların sonunda "Aydınlanmanın Işığında Sanat İnsanlarımız/Vedat Günyol - Hayatı, Eserleri, Sanat Yaşamı" adında bir kitap daha yayımlamıştı.

unpublished work 'Umut Hep Vardır' and Mehmet Serdar Kubilay with his published book named 'Buyrun Siz De Deneyin'.

Op. Dr. Altınok Öz, the Mayor of Kartal Municipality was given a plaque due to his supports to 'Vedat Günyol Essay Awards' contest. Gökhan Yüksel, the Deputy Mayor receiving the plaque in the name of Mr. Öz said: 'Vedat Günyol lived in Dragos, Kartal. He is very special for us... His success in literature and his character as a doyen lead the way for his followers. He was a pioneer in literature. He was a translator, critic, publisher, writer and teacher. He was like a guiding book. We commemorate him with mercy and gratitude. This is the second time we organize the contest this year. 55 precious works competed. All these works were examined and evaluated. Three of them shall be honored here. The matter here is not to forget literature and to transfer the notion to the new generations of Republic of Turkey. We do and will continue to do our best, as the Municipality of Kartal, to spread the light. Literature, culture and art are important for us. The name of Vedat Günyol shall continue to be commemorated in Kartal forever.'

Ferudun Andaç, the owner of Vedat Günyol Essay Award with his book named 'Üstümüzdeki Gül Yaprağı' published a book named "Aydınlanmanın Işığında Sanat İnsanlarımız/Vedat Günyol - Hayatı, Eserleri, Sanat Yaşamı" in late 1990s.



Edebiyatımızın ve özellikle deneme türünün önemli yazarlarından Vedat Günyol anısına düzenlenen törende seçici kurul, birincilik ödülü dışında; 'Umut Hep Vardır' adlı yayımlanmamış eseri ile Gülsüm Cengiz ve 'Buyrun Siz De Deneyin' adlı yayımlanmış eseri ile Mehmet Serdar Kubilay'a Jüri Özel Ödülü verdi.

Besides the award given in the name of Vedat Günyo, one of the important names of the literature, the owner of the Jury's Special Awards were Gülsüm Cengiz with her unpublished work 'Umut Hep Vardır' and Mehmet Serdar Kubilay with his published book named 'Buyrun Siz De Deneyin'.